

Les Fables de La Fontaine et la formation des policières (Leçon 8)

Gilles Renaud¹

Le 25 septembre 2024

Les deux chèvres enseigne aux policières l'importance de la perspective subjective lors d'une enquête et que les coïncidences sont peut-être plus usitée que l'on serait porté à croire et, enfin, des dangers de la fierté indue

La première leçon qui se dégage de cette Fable est que les policières doivent toujours envisager leurs enquêtes en tenant compte de la perspective subjective des personnes en cause. Exprime autrement, il ne s'agit pas de savoir s'il est normal, ou usité, qu'une personne agisse de la sorte, mais bien s'il est « suspect » qu'un partisan des Maple Leafs soit aussi déboussolé à la fin du mois de mai chaque année depuis 1967. Donc, en lisant ces premières lignes et puis celles qui sont soulignées, vous devez accorder du jeu à la perspective des « témoins » en jeu. Ainsi :

Dès que les Chèvres ont brouté,
 Certain esprit de liberté
 Leur fait chercher fortune ; elles vont en voyage
Vers les endroits du pâturage
Les moins fréquentés des humains.
 Là s'il est quelque lieu sans route et sans chemins,
 Un rocher, quelque mont pendant en précipices,
C'est où ces Dames vont promener leurs caprices ; ... [Soulignement ajouté]

Dans le cadre d'une enquête portant sur des cambriolages de chalets d'été qui se trouvent situés dans des endroits isolés, il faut se poser la question à savoir : les suspects cherchaient-ils à se rendre loin des chemins bien fréquentés pour mieux réussir leurs larcins ou sont-ils des gens qui aiment la solitude, comme d'ailleurs toutes les personnes qui y vivent?

Poursuivons en mettant en relief l'extrait qui suit, le tout pour cibler la notion que des coïncidences pourraient bien être chose courante dans nos vies, n'en déplaise aux enquêtrices qui disent que des coïncidences sont invariablement matière à procès. Ainsi, cet extrait illustre que les deux chèvres font rencontrer de façon fortuite.

¹ Juge - Cour de justice de l'Ontario - janvier 1995 à avril 2023. Parmi mes livres, relevons Plaider – Un juge se livre, Les Éditions Yvon Blais, Cowansville, Québec, 2017, L'évaluation du témoignage Un juge se livre, Les Éditions Yvon Blais, Cowansville, Québec, 2008 et Principes de la détermination de la peine, Les Éditions Yvon Blais, Cowansville, Québec, 2004. L'auteur a aussi occupé à titre de Procureur adjoint de la Couronne (Ontario) et d'avocat au sein du ministère de la Justice (Canada).

Rien ne peut arrêter cet animal grim pant.
 Deux Chèvres donc s'émancipant,
 Toutes deux ayant patte blanche,
 Quittèrent les bas prés, chacune de sa part.
L'une vers l'autre allait pour quelque bon hasard. ...
 [Soulignement de nous]

Enfin, les vers qui suivent, notamment ceux que nous avons soulignés, laissent voir de quelle façon la fierté peut entraîner la perte de quiconque, résultat qu'une enquêtrice ne saurait tolérer, encore moins risquer. Citons :

Un ruisseau se rencontre, et pour pont une planche ;
 Deux Belettes à peine auraient passé de front
 Sur ce pont :
 D'ailleurs l'onde rapide et le ruisseau profond
 Devaient faire trembler de peur ces Amazones.
Malgré tant de dangers l'une de ces personnes
Pose un pied sur la planche, et l'autre en fait autant,
 Je m'imagine voir avec Louis le Grand
 Philippes Quatre qui s'avance
 Dans l'île de la Conférence
Ainsi s'avançaient pas à pas,
Nez à nez nos Aventurières,
Qui toutes deux étant fort fières,
Vers le milieu du pont ne se voulurent pas
L'une à l'autre céder. Elles avoient la gloire
 De compter dans leur race (à ce que dit l'Histoire)
 L'une certaine Chèvre au mérite sans pair
 Dont Polyphème fit présent à Galatée;
 Et l'autre la Chèvre Amalthée
 Par qui fut nourri Jupiter.
Faute de reculer leur chute fut commune ;
Toutes deux tombèrent dans l'eau.
 Cet accident n'est pas nouveau
 Dans le chemin de la Fortune.
 [Nous avons souligné]

Ce type de récit a donné lieu au dicton : « la fierté s'engage avant la chute ».